

# Продуктов информационен лист

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Адрес на доставчика: -

Идентификатор на модела: RGO-380 X

Тип хладилен уред:

Уред с ниско ниво на шума:	Не	Тип конструкция:	свободностоящ
----------------------------	----	------------------	---------------

Охладител за вино:	Не	Други хладилни уреди:	Не
--------------------	----	-----------------------	----

Общи параметри на продукта:

Параметър		Стойност	Параметър	Стойност
Общи размери (милиметри)	Височина	1 860	Общ обем (dm <sup>3</sup> или l)	331
	Ширина	595		
	Дълбочина	650		
ИЕЕ	-	Клас на енергийна ефективност	F	
Излъчван въздушен шум (dB(A) при нулево ниво 1 pW)	41	Клас по излъчван въздушен шум	C	
Годишна консумация на енергия (kWh/год.)	313	Климатичен клас:	-	
Минимална околна температура (°C), за която хладилният уред е подходящ	-	Максимална околна температура (°C), за която хладилният уред е подходящ	-	
Зимни настройки	Не			

Параметри на отделението:

Параметри и стойности на отделението				
Тип отделение	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Препоръчителна температура за оптимално съхранение на хранителните продукти (°C)	Капацитет на замразяване (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
		Тези настройки не трябва да противоречат на условията за		

			съхранение, определени в таблица 3 от приложение IV		
Трайни продукти	Не	-	-	-	-
Съхранение на вино	Не	-	-	-	-
Зимник	Не	-	-	-	-
Пресни храни	Не	-	-	-	-
Лесно развалящи се храни	Не	-	-	-	-
0 звезди или ледогенератор	Не	-	-	-	-
1 звезди	Не	-	-	-	-
2 звезди	Не	-	-	-	-
3 звезди	Не	-	-	-	-
4 звезди	Не	-	-	-	-
Секция 2 звезди	Не	-	-	-	-
Отделение с променлива температура	-	-	-	-	-
<b>Параметри на светлинния източник:</b>					
Тип на светлинния източник			-		
Клас на енергийна ефективност			-		
<b>Минимален срок на гаранцията, предложена от доставчика: 24 месеци</b>					
<b>Допълнителна информация:</b>					
Връзка към уебсайта на производителя, където се намира информацията по точка 4, буква а) от приложение към Регламент (ЕС) 2019/2019 на Комисията: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Informační list výrobku

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Adresa dodavatele: -

Identifikační značka modelu: RGO-380 X

Typ chladicího spotřebiče:

Nízkoohlučný spotřebič:	Ne	Konstrukční typ:	volně stojící
Spotřebič pro uchovávání vína:	Ne	Jiný chladicí spotřebič:	Ne

Obecné parametry výrobku:

Parametr	Hodnota	Parametr	Hodnota
Celkové rozměry (v mm)	Výška	Celkový objem (v dm <sup>3</sup> nebo l)	331
	Šířka		
	Hloubka		
EEI	-	Třída energetické účinnosti	F
Úroveň emisí hluku šířeného vzduchem (v dB(A) re 1 pW)	41	Třída emisí hluku šířeného vzduchem	C
Roční spotřeba energie (v kWh/rok)	313	Klimatická třída:	-
Minimální teplota okolí (ve °C), pro kterou je chladicí spotřebič vhodný	-	Maximální teplota okolí (ve °C), pro kterou je chladicí spotřebič vhodný	-
Zimní nastavení	Ne		

Parametry prostorů:

Typ prostoru	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Parametry a hodnoty prostorů		
		Doporučené nastavení teploty pro optimalizované uchovávání potravin (ve °C) Tato nastavení nesmějí být v rozporu s podmínkami uchovávání stanovenými v příloze IV tabulce 3	Mrazicí výkon (v kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Spíž	Ne	-	-	-
Uchovávání vína	Ne	-	-	-

S mírnou teplotou	Ne	-	-	-	-
Čerstvé potraviny	Ne	-	-	-	-
Zchlazovací	Ne	-	-	-	-
Bez označení hvězdičkou nebo pro výrobu ledu	Ne	-	-	-	-
Označený jednou hvězdičkou	Ne	-	-	-	-
Označený dvěma hvězdičkami	Ne	-	-	-	-
Označený třemi hvězdičkami	Ne	-	-	-	-
Označený čtyřmi hvězdičkami	Ne	-	-	-	-
Oddíl označený dvěma hvězdičkami	Ne	-	-	-	-
Prostor s nastavitelnou teplotou	-	-	-	-	-
<b>Parametry zdroje světla:</b>					
Typ zdroje světla			-		
Třída energetické účinnosti			-		
<b>Minimální doba trvání záruky nabízená výrobcem: 24 měsíců</b>					
<b>Další informace:</b>					
Odkaz na internetové stránky výrobce, kde lze nalézt informace podle bodu 4 písm. a) přílohy nařízení Komise (EU) 2019/2019: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Produktdatablad

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Leverandørens adresse: -

Modelidentifikation: RGO-380 X

Type køle/fryseapparat:

Støjsvagt apparat:	Nej	Type design:	fritstående
Vinkøleskab:	Nej	Andre køle/fryseapparater:	Nej

Generelle produktparametre:

Parametre	Værdi	Parametre	Værdi
Udvendige dimensioner (i mm)	Højde	Samlet volumen (dm <sup>3</sup> eller liter)	331
	Bredde		
	Dybde		
EEI	-	Energieffektivitetsklasse	F
Emission af luftbåren støj (i dB(A) re 1 pW)	41	Klasse for emission af luftbåren støj	C
Årligt energiforbrug (kWh/år)	313	Klimaklasse:	-
Minimumsomgivelsestemperatur som køle/fryseapparatet er egnet til	-	Maksimumsomgivelsestemp som køle/fryseapparatet er egnet til	-
Vinterdriftsindstilling	Nej		

Rumparametre:

Rumtype	Rumparametre og værdier			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Anbefalet temperatur med henblik på optimal opbevaring af fødevarer Indstillingen må ikke være i modstrid med opbevaringsbetingelser fastsat i tabel 3 i bilag IV	Indfrysningsskapacitet (kg/24t)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	Nej	-	-	-
Rum til vinkøling	Nej	-	-	-
Svalerum	Nej	-	-	-

Rum til opbevaring af ferskvarer	Nej	-	-	-	-
Friskølrum	Nej	-	-	-	-
Ingen stjerne og isboks	Nej	-	-	-	-
1 stjerne	Nej	-	-	-	-
2 stjerne	Nej	-	-	-	-
3 stjerne	Nej	-	-	-	-
4 stjerne	Nej	-	-	-	-
2-stjerneafdeling	Nej	-	-	-	-
Rum med variabel temperatur	-	-	-	-	-
<b>Lyskildeparametre:</b>					
Type lyskilde	-				
Energieffektivitetsklasse	-				
<b>Mindstevarigheden af den garanti, som producenten tilbyder: 24 måneder</b>					
<b>Yderligere oplysninger:</b>					
Link til producentens websted, hvor de oplysninger, der er omhandlet i punkt 4, litra a), i bilaget til Kommissionens forordning (EU) 2019/2019, forefindes: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Produktdatenblatt

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

**Supplier's name or trade mark:** ORAVA

**Anschrift des Lieferanten:** -

**Modellkennung:** RGO-380 X

**Art des Kühlgeräts:**

Geräuscharmes Gerät:	Nein	Bauart:	freistehend
Weinlagerschrank:	Nein	Anderes Kühlgerät:	Nein

**Allgemeine Produktparameter:**

Parameter	Wert	Parameter	Wert
Gesamtabmessungen (in Millimeter)	Höhe	1 860	Gesamtrauminhalt (in dm <sup>3</sup> oder l)
	Breite	595	
	Tiefe	650	
EEI	-	Energieeffizienzklasse	F
Luftschallemissionen (in dB(A) re 1 pW)	41	Luftschallemissionsklasse	C
Jährlicher Energieverbrauch (in kWh/a)	313	Klimaklasse:	-
Mindestumgebungstemperatur (in °C), für die das Kühlgerät geeignet ist	-	Höchstumgebungstemperatur (in °C), für die das Kühlgerät geeignet ist	-
Winterschaltung	Nein		

**Fachparameter:**

		Fachparameter und #werte			
Fachtyp	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Empfohlene Temperatureinstellung für eine optimierte Lebensmittellagerung (in °C) Diese Einstellungen dürfen nicht im Widerspruch zu den Lagerbedingunge nach Anhang IV Tabelle 3 stehen	Gefriervermögen (in kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)	
Speisekammerfach	Nein	-	-	-	-
Weinlagerfach	Nein	-	-	-	-

Kellerfach	Nein	-	-	-	-
Lagerfach für frische Lebensmittel	Nein	-	-	-	-
Kaltlagerfach	Nein	-	-	-	-
Null-Sterne- oder Eisbereiterfach	Nein	-	-	-	-
Ein-Stern-Fach	Nein	-	-	-	-
Zwei-Sterne-Fach	Nein	-	-	-	-
Drei-Sterne-Fach	Nein	-	-	-	-
Vier-Sterne-Fach	Nein	-	-	-	-
Zwei-Sterne-Abteil	Nein	-	-	-	-
Fach mit variabler Temperatur	-	-	-	-	-
<b>Lichtquellenparameter:</b>					
Art der Lichtquelle			-		
Energieeffizienzklasse			-		
<b>Mindestlaufzeit der vom Hersteller angebotenen Garantie: 24 Monate</b>					
<b>Weitere Angaben:</b>					
Weblink zur Website des Herstellers, auf der die Informationen gemäß Nummer 4 Buchstabe a des Anhangs der Verordnung (EU) 2019/2019 der Kommission zu finden sind: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					



# Δελτίο πληροφοριών προϊόντος

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Διεύθυνση του προμηθευτή: -

Αναγνωριστικό του μοντέλου: RGO-380 X

Τύπος ψυκτικής συσκευής:

Συσκευή χαμηλού θορύβου: Όχι Τύπος σχεδιασμού: ελεύθερη

Συσκευή συντήρησης κρασιών: Όχι Άλλη ψυκτική συσκευή: Όχι

Γενικές παράμετροι του προϊόντος:

Παράμετρος	Τιμή	Παράμετρος	Τιμή
Συνολικές διαστάσεις (σε χιλιοστά)	Ύψος	Συνολικός όγκος (dm <sup>3</sup> ή l)	331
	Πλάτος		
	Βάθος		
ΕΕΙ	-	Τάξη ενεργειακής απόδοσης	F
Εκπομπές αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου (dB(A) re 1 pW)	41	Τάξη εκπομπών αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου	C
Ετήσια κατανάλωση ενέργειας (kWh/έτος)	313	Κλιματική κλάση:	-
Ελάχιστη θερμοκρασία περιβάλλοντος (°C) στην οποία αρμόζει η ψυκτική συσκευή	-	Μέγιστη θερμοκρασία περιβάλλοντος (°C) στην οποία αρμόζει η ψυκτική συσκευή	-
Χειμερινή ρύθμιση	Όχι		

Παράμετροι θαλάμου:

Τύπος θαλάμου	Παράμετροι και τιμές του θαλάμου		
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Συνιστώμενη ρύθμιση της θερμοκρασίας για βέλτιστη συντήρηση τροφίμων (°C) Οι ρυθμίσεις αυτές δεν αντιβαίνουν στις συνθήκες συντήρησης	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
		Ικανότητα κατάψυξης (kg/24ωρο)	

			που καθορίζονται στον πίνακα 3 του παραρτήματος IV		
Προθήκη	Όχι	-	-	-	-
Συντήρησης κρασιών	Όχι	-	-	-	-
Δροσερός θάλαμος	Όχι	-	-	-	-
Νωπών τροφίμων	Όχι	-	-	-	-
Ψύκτης	Όχι	-	-	-	-
0 αστέρων ή παραγωγής πάγου	Όχι	-	-	-	-
1 αστέρος	Όχι	-	-	-	-
2 αστέρων	Όχι	-	-	-	-
3 αστέρων	Όχι	-	-	-	-
4 αστέρων	Όχι	-	-	-	-
τμήμα 2 αστέρων	Όχι	-	-	-	-
Θάλαμος μεταβλητής θερμοκρασίας	-	-	-	-	-
<b>Παράμετροι φωτεινής πηγής:</b>					
Τύπος φωτεινής πηγής			-		
Τάξη ενεργειακής απόδοσης			-		
<b>Ελάχιστη διάρκεια της εγγύησης που προσφέρει ο κατασκευαστής: 24 μήνες</b>					
<b>Συμπληρωματικές πληροφορίες:</b>					
Σύνδεσμος προς την ιστοσελίδα του κατασκευαστή όπου βρίσκονται οι πληροφορίες του σημείου 4 στοιχείο α) του παραρτήματος του κανονισμού (ΕΕ) 2019/2019 της Επιτροπής: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Product Information Sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

**Supplier's name or trade mark:** ORAVA

**Supplier's address:** -

**Model identifier:** RGO-380 X

**Type of refrigerating appliance:**

Low-noise appliance:	No	Design type:	freestanding
Wine storage appliance:	No	Other refrigerating appliance:	No

**General product parameters:**

Parameter	Value	Parameter	Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	1 860	Total volume (dm <sup>3</sup> or l)
	Width	595	
	Depth	650	
EEI	-	Energy efficiency class	F
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)	41	Airborne acoustical noise emission class	C
Annual energy consumption (kWh/a)	313	Climate class:	-
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	-	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	-
Winter setting	No		

**Compartment Parameters:**

Compartment type	Compartment parameters and values			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	No	-	-	-
Wine storage	No	-	-	-

Cellar	No	-	-	-	-
Fresh food	No	-	-	-	-
Chill	No	-	-	-	-
0-star or ice-making	No	-	-	-	-
1-star	No	-	-	-	-
2-star	No	-	-	-	-
3-star	No	-	-	-	-
4-star	No	-	-	-	-
2-star section	No	-	-	-	-
Variable temperature compartment	-	-	-	-	-
<b>Light source parameters:</b>					
Type of light source	-				
Energy efficiency class	-				
<b>Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer:</b> 24 months					
<b>Additional information:</b>					
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Ficha de información del producto

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Dirección del proveedor: -

Identificador del modelo: RGO-380 X

Tipo de aparato de refrigeración:

Aparato de bajo nivel de ruido:	No	Tipo de diseño:	De libre instalación
Armarios para la conservación de vinos:	No	Otros aparatos de refrigeración:	No

Parámetros generales del producto:

Parámetro	Valor	Parámetro	Valor
Dimensiones totales (milímetros)	Altura	1 860	Volumen total (dm <sup>3</sup> o l)
	Anchura	595	
	Profundidad	650	
IEE	-	Clase de eficiencia energética	F
Ruido acústico aéreo emitido [dB(A) re 1 pW]	41	Clase de ruido acústico aéreo emitido	C
Consumo de energía anual (kWh/a)	313	Clase climática:	-
Temperatura ambiente mínima (°C) en la que puede funcionar el aparato de refrigeración	-	Temperatura ambiente máxima (°C) en la que puede funcionar el aparato de refrigeración	-
Ajuste de invierno	No		

Parámetros de los compartimentos:

Tipo de compartimento	Parámetros y valores de los compartimentos			
	Compartiment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Ajuste de temperatura recomendado para la conservación optimizada de los alimentos (°C). Estos ajustes no contradirán las condiciones de conservación	Capacidad de congelación (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

		contempladas en el anexo IV, cuadro 3.			
Despensa	No	-	-	-	-
Conservación de vinos	No	-	-	-	-
Compartimento bodega	No	-	-	-	-
Alimentos frescos	No	-	-	-	-
Helador	No	-	-	-	-
0 estrellas o fabricación de hielo	No	-	-	-	-
1 estrella	No	-	-	-	-
2 estrellas	No	-	-	-	-
3 estrellas	No	-	-	-	-
4 estrellas	No	-	-	-	-
Sección 2 estrellas	No	-	-	-	-
Compartimento de temperatura variable	-	-	-	-	-
<b>Parámetros de las fuentes luminosas:</b>					
Tipo de fuente luminosa			-		
Clase de eficiencia energética			-		
<b>Duración mínima de la garantía ofrecida por el fabricante:</b> 24 meses					
<b>Información adicional:</b>					
Enlace del sitio web del fabricante, en el que se encuentra la información contemplada en el punto 4, letra a), del anexo del Reglamento (UE) 2019/2019: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Toote teabeleht

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

**Supplier's name or trade mark:** ORAVA

**Tarnija aadress:** -

**Mudelitähis:** RGO-380 X

**Jahutus-külmutusseadme liik:**

Vähese müraga seade:	Ei	Konstruksioonitüüp:	eraldiseisev
Veinikülmik:	Ei	Muu jahutus-külmutusseade:	Ei

**Toote üldnäitajad:**

Näitaja	Väärtus	Näitaja	Väärtus
Üldmõõdud (mm)	Kõrgus	1 860	Kogumaht (dm <sup>3</sup> või l)
	Laius	595	
	Sügavus	650	
Energiatõhususindeks	-	Energiatõhususe klass	F
Õhus leviv müra (dBA, nulltaseme 1 pW suhtes)	41	Õhus leviva müra klass	C
Aastane energiatarbimine (kWh/a)	313	Kliimaklass:	-
Madalaim ümbritseva keskkonna temperatuur (°C), mille jaoks jahutus-külmutusseade sobib	-	Kõrgeim ümbritseva keskkonna temperatuur (°C), mille jaoks jahutus-külmutusseade sobib	-
Talveseadistus	Ei		

**Kambri näitajad:**

Kambri liik	Kambri näitajad ja nende väärtused			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Soovitav temperatuuriseadistuse optimaalseks toidu säilitamiseks (°C) Need seadistused ei tohi olla vastuolus IV lisa tabeli 3 kohaste säilitustingimustega	Külmutusvõimsus (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Sahverkamber	Ei	-	-	-
Veinikamber	Ei	-	-	-
Kelderikamber	Ei	-	-	-

Värske toidu kamber	Ei	-	-	-	-
Jahekamber	Ei	-	-	-	-
Tärnita kamber või jäävalmistamiskamber	Ei	-	-	-	-
1 tärni kamber	Ei	-	-	-	-
2 tärni kamber	Ei	-	-	-	-
3 tärni kamber	Ei	-	-	-	-
4 tärni kamber	Ei	-	-	-	-
2 tärni sektsioon	Ei	-	-	-	-
Muudetava temperatuuriga kamber	-	-	-	-	-
<b>Valgusallika näitajad:</b>					
Valgusallika liik			-		
Energiatõhususe klass			-		
<b>Tootja pakutav miinimumgarantii: 24 kuud</b>					
<b>Lisateave:</b>					
link tootja veebisaidile, kus on esitatud komisjoni määruse (EL) 2019/2019 lisa punkti 4 alapunkti a kohane teave: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					



# Tuoteseloste

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Tavarantoimittajan osoite: -

Mallitunniste: RGO-380 X

Kylmäsäilytyslaitteen tyyppi:

Hiljainen laite:	Ei	Suunnittelun tyyppi:	vapaasti seisova
Viinikaappi:	Ei	Muu kylmäsäilytyslaite:	Ei

**Yleiset tuoteparametrit:**

Parametri	Arvo	Parametri	Arvo
Kokonaismitat (mm)	Korkeus 1 860	Kokonaistilavuus (dm <sup>3</sup> tai l)	331
	Leveys 595		
	Syvyys 650		
EEL	-	Energiatehokkuusluokka	F
Äänitaso (dB(A) re 1 pW)	41	Äänitasoluokka	C
Vuotuinen energiankulutus (kWh/v)	313	Ilmastoluokka:	-
Ympäristön vähimmäislämpötila (°C), jolle kylmäsäilytyslaite on sopiva	-	Ympäristön enimmäislämpötila (°C), jolle kylmäsäilytyslaite on sopiva	-
Talviasetuskytkin	Ei		

**Osaston parametrit:**

Osastotyyppi	Osaston parametrit ja arvot			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Suosittelun lämpötila-asetus elintarvikkeiden säilytyksen optimoimiseksi (°C) Nämä asetukset eivät saa olla ristiriidassa liitteessä IV olevassa taulukossa 3 esitettyjen säilytysedellytysten kanssa	Pakastuskyky (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

Ruokakaappiosasto	Ei	-	-	-	-
Viinikaappiosasto	Ei	-	-	-	-
Viileäkaappiosasto	Ei	-	-	-	-
Tuore-elintarvikeosasto	Ei	-	-	-	-
Jäähdytysosasto	Ei	-	-	-	-
Ei tähtimerkintää tai jäänvalmistus	Ei	-	-	-	-
1 tähden	Ei	-	-	-	-
2 tähden	Ei	-	-	-	-
3 tähden	Ei	-	-	-	-
4 tähden	Ei	-	-	-	-
2 tähden lohko	Ei	-	-	-	-
Muuttuvalämpötilainen osasto	-	-	-	-	-
<b>Valonlähteen parametrit:</b>					
Valonlähteen tyyppi			-		
Energiatehokkuusluokka			-		
<b>Valmistajan tarjoaman takuun vähimmäiskesto: 24 kuukautta</b>					
<b>Lisätiedot:</b>					
Linkki valmistajan verkkosivuille, joilla löytyy komission asetuksen (EU) 2019/2019 liitteessä olevan 4 kohdan a alakohdan mukaiset tiedot: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Fiche d'information sur le produit

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

**Supplier's name or trade mark:** ORAVA

**Adresse du fournisseur:** -

**Référence du modèle:** RGO-380 X

**Type d'appareil de réfrigération:**

Appareil à faible niveau de bruit:	Non	Type de construction:	à pose libre
Appareil de stockage du vin:	Non	Autre appareil de réfrigération:	Non

**Paramètres généraux du produit:**

Paramètre	Valeur	Paramètre	Valeur
Dimensions hors tout (millimètres)	Hauteur	1 860	Volume total (dm <sup>3</sup> ou l)
	Largeur	595	
	Profondeur	650	
IEE	-	Classe d'efficacité énergétique	F
Émissions de bruit acoustique dans l'air [dB(A) re 1 pW]	41	Classe d'émission de bruit acoustique dans l'air	C
Consommation d'énergie annuelle (kWh/an)	313	Classe climatique:	-
Température ambiante minimale (°C) à laquelle l'appareil de réfrigération est adapté	-	Température ambiante maximale (°C) à laquelle l'appareil de réfrigération est adapté	-
Réglage hiver	Non		

**Paramètres des compartiments:**

Type de compartiment	Paramètres et valeurs de compartiment			
	Compartiment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Réglage de température recommandé pour un stockage optimisé des denrées alimentaires (°C) Ces réglages ne doivent pas être en contradiction avec les conditions	Pouvoir de congélation (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

		de stockage prévues à l'annexe IV, tableau 3			
Garde-manger	Non	-	-	-	-
Stockage du vin	Non	-	-	-	-
Cave	Non	-	-	-	-
Denrées alimentaires fraîches	Non	-	-	-	-
Denrées hautement périssables	Non	-	-	-	-
Sans étoile ou fabrication de glace	Non	-	-	-	-
1 étoile	Non	-	-	-	-
2 étoiles	Non	-	-	-	-
3 étoiles	Non	-	-	-	-
4 étoiles	Non	-	-	-	-
Zone 2 étoiles	Non	-	-	-	-
Compartiment à température variable	-	-	-	-	-
<b>Paramètres de la source lumineuse:</b>					
Type de source lumineuse			-		
Classe d'efficacité énergétique			-		
<b>Durée minimale de la garantie offerte par le fabricant: 24 mois</b>					
<b>Informations supplémentaires:</b>					
Lien internet vers le site web du fabricant où se trouvent les informations visées au point 4 a) de l'annexe du règlement (UE) 2019/2019 de la Commission: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Product Information Sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

**Supplier's name or trade mark:** ORAVA

**Supplier's address:** -

**Model identifier:** RGO-380 X

**Type of refrigerating appliance:**

Low-noise appliance:	No	Design type:	freestanding
Wine storage appliance:	No	Other refrigerating appliance:	No

**General product parameters:**

Parameter	Value	Parameter	Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	1 860	Total volume (dm <sup>3</sup> or l)
	Width	595	
	Depth	650	
EEI	-	Energy efficiency class	F
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)	41	Airborne acoustical noise emission class	C
Annual energy consumption (kWh/a)	313	Climate class:	-
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	-	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	-
Winter setting	No		

**Compartment Parameters:**

Compartment type	Compartment parameters and values			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	No	-	-	-
Wine storage	No	-	-	-

Cellar	No	-	-	-	-
Fresh food	No	-	-	-	-
Chill	No	-	-	-	-
0-star or ice-making	No	-	-	-	-
1-star	No	-	-	-	-
2-star	No	-	-	-	-
3-star	No	-	-	-	-
4-star	No	-	-	-	-
2-star section	No	-	-	-	-
Variable temperature compartment	-	-	-	-	-
<b>Light source parameters:</b>					
Type of light source	-				
Energy efficiency class	-				
<b>Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer:</b> 24 months					
<b>Additional information:</b>					
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Informacijski list proizvoda

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Adresa dobavljača: -

Identifikacijska oznaka modela: RGO-380 X

Tip rashladnog uređaja:

Tihi rashladni uređaj:	Ne	Projektirani tip:	samostojeće
Uređaj za čuvanje vina:	Ne	Drugi rashladni uređaj:	Ne

Opći parametri proizvoda:

Parametar	Vrijednost	Parametar	Vrijednost
Ukupne dimenzije (mm)	Visina 1 860	Ukupna zapremnina (dm <sup>3</sup> ili l)	331
	Širina 595		
	Dubina 650		
Indeks energetske učinkovitosti (EEI)	-	Razred energetske učinkovitosti	F
Emisije buke koja se prenosi zrakom (dB(A) re 1 pW)	41	Razred emisija buke koja se prenosi zrakom	C
Godišnja potrošnja energije (kWh/god)	313	Klimatski razred:	-
Minimalna temperatura okoline (°C) za koju je rashladni uređaj prikladan	-	Maksimalna temperatura okoline (°C) za koju je rashladni uređaj prikladan	-
Postavka za zimski način rada	Ne		

Parametri odjeljka:

Vrsta odjeljka	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Parametri i vrijednosti odjeljka		
		Preporučena postavka temperature za optimalno čuvanje hrane (°C) Te postavke ne smiju biti u suprotnosti s uvjetima čuvanja iz tablice 3. Priloga IV.	Kapacitet zamrzavanja (kg/24 sata)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Odjeljak s uvjetima ostave	Ne	-	-	-

Odjeljak za čuvanje vina	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s podrumskim uvjetima	Ne	-	-	-	-
Odjeljak za čuvanje svježe hrane	Ne	-	-	-	-
Odjeljak svježe zone	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s 0 zvjezdica ili odjeljak za pravljenje leda	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s jednom zvjezdicom	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s dvije zvjezdice	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s tri zvjezdice	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s četiri zvjezdice	Ne	-	-	-	-
Prostor s dvije zvjezdice	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s promjenjivom temperaturom	-	-	-	-	-
<b>Parametri izvora svjetlosti:</b>					
Vrsta izvora svjetlosti			-		
Razred energetske učinkovitosti			-		
<b>Minimalno trajanje jamstva koje nudi proizvođač: 24 mjeseci</b>					
<b>Dodatne informacije:</b>					
Poveznica na internetsku stranicu proizvođača na kojoj se nalaze informacije iz točke 4. podtočke (a) Priloga Uredbi Komisije (EU) 2019/2019: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					



# Termékinformációs adatlap

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

A szállító címe: -

Modellazonosító: RGO-380 X

A hűtőkészülék típusa:

Alacsony zajkibocsátású készülék:	Nem	Kialakítás típusa:	szabadon álló
-----------------------------------	-----	--------------------	---------------

Bortároló készülék:	Nem	Egyéb hűtőkészülék:	Nem
---------------------	-----	---------------------	-----

Általános termékparaméterek:

Paraméter	Érték	Paraméter	Érték
Teljes méret (milliméter)	Magasság 1 860	Teljes térfogat (dm <sup>3</sup> vagy liter)	331
	Szélesség 595		
	Mélység 650		
EEL	-	Energiahatékonysági osztály	F
Levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás [1 pW-ra vonatkoztatott dB(A)]	41	A levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás osztálya	C
Éves energiafogyasztás (kWh/év)	313	Klímaosztály:	-
Az a környezeti hőmérsékleti minimum (°C), amelyre a hűtőkészülék alkalmas	-	Az a környezeti hőmérsékleti maximum (°C), amelyre a hűtőkészülék alkalmas	-
Téli üzemmód	Nem		

Rekeszparaméterek:

Rekesztípus	Rekeszparaméterek és -értékek		
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Az élelmiszerek optimális tárolására szolgáló ajánlott hőmérséklet-beállítás (°C) Ezek a beállítások nem lehetnek ellentmondásba a IV.	Fagyasztókapacitás (kg/24 óra) Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

				melléklet 3. táblázatában előírt tárolási feltételekkel.		
Kamra	Nem	-	-	-	-	-
Bortároló	Nem	-	-	-	-	-
Pincerekesz	Nem	-	-	-	-	-
Frissentartó	Nem	-	-	-	-	-
Hűtőrekesz	Nem	-	-	-	-	-
0-csillagos vagy jégkészítés	Nem	-	-	-	-	-
1-csillagos	Nem	-	-	-	-	-
2-csillagos	Nem	-	-	-	-	-
3-csillagos	Nem	-	-	-	-	-
4-csillagos	Nem	-	-	-	-	-
2-csillagos rész	Nem	-	-	-	-	-
Változtatható hőmérsékletű rekesz	-	-	-	-	-	-
<b>A fényforrás paramétere:</b>						
A fényforrás típusa				-		
Energiahatékonysági osztály				-		
<b>A gyártó által vállalt jótállás minimális időtartama: 24 hónap</b>						
<b>Kiegészítő információk:</b>						
Internetes hivatkozás a gyártó honlapjára, ahol az (EU) 2019/2019 bizottsági rendelet mellékletének 4. a) pontjában foglalt információ megtalálható: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>						

# Scheda informativa del prodotto

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

**Supplier's name or trade mark:** ORAVA

**Indirizzo del fornitore:** -

**Identificativo del modello:** RGO-380 X

**Tipo di apparecchio di refrigerazione:**

Apparecchio a bassa rumorosità:	No	Tipo di apparecchio:	a libera installazione
Frigorifero cantina:	No	Altro apparecchio di refrigerazione:	No

**Parametri generali del prodotto:**

Parametro	Valore	Parametro	Valore
Dimensioni complessive (millimetri)	Altezza 1 860	Volume totale (dm <sup>3</sup> o l)	331
	Larghezza 595		
	Profondità 650		
EEL	-	Classe di efficienza energetica	F
Emissioni di rumore aereo (dB(A) re 1 pW)	41	Classe di emissione di rumore aereo	C
Consumo annuo di energia (kWh/a)	313	Classe climatica:	-
Temperatura ambiente minima (°C) per la quale l'apparecchio di refrigerazione è adatto	-	Temperatura ambiente massima (°C) per la quale l'apparecchio di refrigerazione è adatto	-
Configurazione invernale	No		

**Parametri degli scomparti:**

Tipo di scomparto	Parametri e valori degli scomparti			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Impostazioni di temperatura raccomandate per una conservazione ottimale degli alimenti (°C) Queste impostazioni non sono in contrasto con le	Capacità di congelamento (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			condizioni di conservazione di cui all'allegato IV, tabella 3		
Dispensa	No	-	-	-	-
Cantina	No	-	-	-	-
Temperatura moderata	No	-	-	-	-
Alimenti freschi	No	-	-	-	-
Raffreddamento	No	-	-	-	-
0 stelle o produzione di ghiaccio	No	-	-	-	-
1 stella	No	-	-	-	-
2 stelle	No	-	-	-	-
3 stelle	No	-	-	-	-
4 stelle	No	-	-	-	-
Sezione a 2 stelle	No	-	-	-	-
Scomparto a temperatura variabile	-	-	-	-	-
<b>Parametri della sorgente luminosa:</b>					
Tipo di sorgente luminosa			-		
Classe di efficienza energetica			-		
<b>Durata minima della garanzia offerta dal fabbricante:</b> 24 mesi					
<b>Informazioni supplementari:</b>					
Link al sito web del fabbricante, che riporta le informazioni di cui all'allegato, punto 4, lettera a), del regolamento (UE) 2019/2019 della Commissione: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Gaminio informacijos lapas

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Tiekėjo adresas: -

Modelio žymuo: RGO-380 X

Šaldymo aparato tipas:

Mažatriukšmis aparatas:	Ne	Konstrukcijos tipas:	atskiras aparatas
Vyno šaldytuvas:	Ne	Kitas šaldymo aparatas:	Ne

## Bendrieji gaminio parametrai

Parametras	Vertė	Parametras	Vertė
Gabaritiniai matmenys (milimetrais)	Aukštis	Bendras tūris (dm <sup>3</sup> arba l)	331
	Plotis		
	Gylis		
EEI	-	Energijos vartojimo efektyvumo klasė	F
Ore skleidžiamo akustinio triukšmo lygis (dB(A) re 1 pW)	41	Ore skleidžiamo akustinio triukšmo klasė	C
Per metus suvartojamos energijos kiekis (kWh per metus)	313	Klimato klasė:	-
Mažiausia aplinkos temperatūra (°C), kurioje šaldymo aparatas gali veikti	-	Didžiausia aplinkos temperatūra (°C), kurioje šaldymo aparatas gali veikti	-
Žiemos nuostatis	Ne		

## Kameros parametrai

Kameros tipas	Compartiment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Kameros parametrai ir vertės		
		Rekomenduojam temperatūros nuostatis maistui optimaliai laikyti (°C) (šie nuostačiai neturi prieštarauti IV priedo 3 lentelėje nustatytoms laikymo sąlygoms)	Užšaldymo geba (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Maisto podėlis	Ne	-	-	-

Vyno laikymo kamera	Ne	-	-	-	-
Rūsio temperatūros kamera	Ne	-	-	-	-
Šviežio maisto kamera	Ne	-	-	-	-
Atšaldymo kamera	Ne	-	-	-	-
0 žvaigždučių arba ledo gaminimo kamera	Ne	-	-	-	-
1 žvaigždutės kamera	Ne	-	-	-	-
2 žvaigždučių kamera	Ne	-	-	-	-
3 žvaigždučių kamera	Ne	-	-	-	-
4 žvaigždučių kamera	Ne	-	-	-	-
2 žvaigždučių skyrius	Ne	-	-	-	-
Kintamos temperatūros kamera	-	-	-	-	-
<b>Šviesos šaltinio parametrai</b>					
Šviesos šaltinio tipas			-		
Energijos vartojimo efektyvumo klasė			-		
<b>Minimali gamintojo suteikiamos garantijos trukmė: 24 mėn.</b>					
<b>Papildoma informacija:</b>					
Nuoroda į gamintojo interneto svetainę, kurioje pateikta Komisijos reglamento (ES) 2019/2019 priedo 4 punkto a papunktyje nurodyta informacija: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Ražojuma informācijas lapa

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Piegādātāja adrese: -

Modeļa identifikators: RGO-380 X

Aukstumiekārtas veids:

Iekārta ar zemu trokšņa līmeni: Nē      Konstruktijas veids: savrupa

Vīna uzglabāšanas iekārta: Nē      Cita veida aukstumiekārta: Nē

Ražojuma vispārīgie parametri:

Parametrs	Vērtība	Parametrs	Vērtība
Kopējie izmēri (milimetros)	Augstums: 1 860	Kopējais tilpums (dm <sup>3</sup> vai l)	331
	Platums: 595		
	Dziļums: 650		
EEL	-	Energoefektivitātes klase	F
Gaisvadītā trokšņa emisijas (dB(A) re 1 pW)	41	Gaisvadītā trokšņa emisijas klase	C
Enerģijas patēriņš gadā (kWh/gadā)	313	Klimata klase:	-
Minimālā apkārtējās vides temperatūra (°C), kurai aukstumiekārta ir piemērota	-	Maksimālā apkārtējās vides temperatūra (°C), kurai aukstumiekārta ir piemērota	-
Ziemas iestatījums	Nē		

Nodalījuma parametri:

Nodalījuma veids	Nodalījuma parametri un vērtības			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Ieteicamie temperatūras iestatījumi optimālai pārtikas uzglabāšanai (°C) Šie iestatījumi nedrīkst būt pretrunā IV pielikuma 3. tabulā noteiktajiem uzglabāšanas apstākļiem	Saldēšanas jauda (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pieliekamā nodalījums	Nē	-	-	-
Vīna uzglabāšana	Nē	-	-	-

Pagrabs	Nē	-	-	-	-
Svaiga pārtika	Nē	-	-	-	-
Dzesināšana	Nē	-	-	-	-
Bezzvaigznītes vai ledus gatavošanas	Nē	-	-	-	-
1 zvaigznītes	Nē	-	-	-	-
2 zvaigznīšu	Nē	-	-	-	-
3 zvaigznīšu	Nē	-	-	-	-
4 zvaigznīšu	Nē	-	-	-	-
Divu zvaigznīšu sekcija	Nē	-	-	-	-
Maināmas temperatūras nodalījums	-	-	-	-	-
<b>Gaismas avota parametri:</b>					
Gaismas avota veids	-				
Energoefektivitātes klase	-				
<b>Ražotāja piedāvātās garantijas minimālais ilgums: 24 mēneši</b>					
<b>Papildu informācija:</b>					
Tīmekļa saite uz ražotāja tīmekļvietni, kurā pieejama Komisijas Regulas (ES) 2019/2019 pielikuma 4. punkta a) apakšpunktā minētā informācija: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					



# Folja Informattiva tal-Prodott

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Indirizz tal-fornitur: -

Identifikatur tal-mudell: RGO-380 X

Tip ta' apparat refriġeranti:

Apparat b'livell baxx ta' storbju:	Le	Tip ta' disinn:	awtonomu
Apparat għall-ħzin tal-inbid:	Le	Apparat refriġeranti ieħor:	Le

Parametri ġenerali tal-prodott:

Parametru	Valur	Parametru	Valur
Dimensjonijiet kumplessivi (millimetri)	Għoli	1 860	Volum totali (dm <sup>3</sup> jew l)
	Wisa'	595	
	Fond	650	
EEL	-	Klassi tal-effiċjenza enerġetika	F
Emissjonijiet tal-istorbju akustiku fl-arja (dB(A) re 1 pW)	41	Klassi tal-emissjonijiet tal-istorbju akustiku fl-arja	C
Konsum tal-enerġija annwali (kWh/a)	313	Klassi klimatika:	-
Temperatura ambjentali minima (°C), li l-apparat refriġeranti jkun xieraq għaliha	-	Temperatura ambjentali massima (°C), li l-apparat refriġeranti jkun xieraq għaliha	-
Konfigurazzjoni tax-xitwa	Le		

Parametri tal-kompartiment:

Tip tal-kompartiment	Parametri u valuri tal-kompartiment			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Konfigurazzjoni tat-temperatura rakkomandata għall-ħzin ottimizzat tal-ikel (°C) Dawn il-konfigurazzjonijiet ma għandhomx jikkontradixxu l-kundizzjonijiet ta' ħzin stabbiliti fit-Tabella 3	Kapaċità tal-iffriżar (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

				tal- Anness IV		
Pantry	Le	-	-	-	-	-
Ħżin tal-inbid	Le	-	-	-	-	-
Kantina	Le	-	-	-	-	-
Ikel frisk	Le	-	-	-	-	-
Chiller	Le	-	-	-	-	-
0-stilel jew li fih isir is-silġ	Le	-	-	-	-	-
Stilla 1	Le	-	-	-	-	-
2 stilel	Le	-	-	-	-	-
3 stilel	Le	-	-	-	-	-
4 stilel	Le	-	-	-	-	-
Sezzjoni b'2 stilel	Le	-	-	-	-	-
Kompartiment b'temperatura varjabbli	-	-	-	-	-	-
<b>Parametri tas-sors tad-dawl:</b>						
Tip tas-sors tad-dawl				-		
Klassi tal-effiċjenza enerġetika				-		
<b>Durata minima tal-garanzija offruta mill-manifattur: 24 xhur</b>						
<b>Informazzjoni addizzjonali:</b>						
Weblink għas-sit web tal-manifattur, fejn tinsab l-informazzjoni msemmija fil-punt 4(a) tal-Anness tar-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/2019: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>						

# Productinformatieblad

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Adres van de leverancier: -

Typeaanduiding: RGO-380 X

Type koelapparaat:

Geluidsarm apparaat:	Nee	Ontwerptype:	vrijstaand
Wijnbewaarkast:	Nee	Ander koelapparaat:	Nee

Algemene productparameters:

Kenmerk	Waarde	Kenmerk	Waarde
Totale afmetingen (millimeter)	Hoogte	Totaal volume (dm <sup>3</sup> of l)	331
	Breedte		
	Diepte		
EEI	-	Energie-efficiëntieklasse	F
Emissie van akoestisch luchtgeluid (dB(A) re 1 pW)	41	Emissieklasse voor akoestisch luchtgeluid	C
Jaarlijks energieverbruik (kWh/jaar)	313	Klimaatklasse:	-
Laagste omgevingstemperatuur (°C) waarvoor het koelapparaat geschikt is	-	Hoogste omgevingstemperatuur (°C) waarvoor het koelapparaat geschikt is	-
Winterinstelling	Nee		

Compartmentparameters:

Compartmenttype	Compartmentparameters en -waarden			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Aanbevolen temperatuurinstelling voor optimale voedselopslag (°C) Deze instellingen zijn niet in tegenspraak met de opslagomstandigheden zoals vermeld in tabel 3 van bijlage IV	Vriesvermogen (kg/24u)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Voorraad	Nee	-	-	-
Wijnbewaring	Nee	-	-	-

Kelder	Nee	-	-	-	-
Vers voedsel	Nee	-	-	-	-
Chill	Nee	-	-	-	-
0 sterren of ijsmaker	Nee	-	-	-	-
1 ster	Nee	-	-	-	-
2 sterren	Nee	-	-	-	-
3 sterren	Nee	-	-	-	-
4 sterren	Nee	-	-	-	-
2-sterrengedeelte	Nee	-	-	-	-
Compartiment met variabele temperatuur	-	-	-	-	-
<b>Lichtbronparameters:</b>					
Type lichtbron	-				
Energie-efficiëntieklasse	-				
<b>Minimumduur van de door de fabrikant geboden garantie: 24 maanden</b>					
<b>Aanvullende informatie:</b>					
Link naar de website van de fabrikant met de informatie zoals bedoeld in punt 4, onder a), van bijlage II bij Verordening (EU) 2019/2019 van de Commissie: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Karta informacyjna produktu

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Adres dostawcy: -

Identyfikator modelu: RGO-380 X

Rodzaj urządzenia chłodniczego:

Urządzenie o niskim poziomie hałasu:	Nie	Typ:	wolnostojące
--------------------------------------	-----	------	--------------

Urządzenie do przechowywania wina:	Nie	Inne urządzenie chłodnicze:	Nie
------------------------------------	-----	-----------------------------	-----

Ogólne parametry produktu:

Parametr	Wartość	Parametr	Wartość
Całkowite wymiary (w milimetrach)	Wysokość	Całkowita pojemność (dm <sup>3</sup> lub l)	331
	Szerokość		
	Głębokość		
Wskaźnik efektywności energetycznej	-	Klasa efektywności energetycznej	F
Poziom emisji hałasu akustycznego (dB(A) re 1 pW)	41	Klasa emisji hałasu akustycznego	C
Roczne zużycie energii (kWh/r)	313	Klasa klimatyczna:	-
Minimalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze	-	Maksymalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze	-
Ustawienie zimowe	Nie		

Parametry komory:

Rodzaj komory	Parametry komory i ich wartości			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Zalecane ustawienia temperatury do optymalnego przechowywania żywności (°C) Ustawienia te nie mogą być sprzeczne z warunkami przechowywania określonymi w	Zdolność zamrażania (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

		załączniku IV tabela 3.			
Spizarnia	Nie	-	-	-	-
Do przechowywania wina	Nie	-	-	-	-
Piwnica	Nie	-	-	-	-
Świeża żywność	Nie	-	-	-	-
Schładzanie	Nie	-	-	-	-
Bezgwiazdkowa lub do wytwarzania lodu	Nie	-	-	-	-
Jednogwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Dwugwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Trzygwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Czterogwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Przegroda dwugwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Komora o zmiennej temperaturze	-	-	-	-	-
<b>Parametry źródła światła:</b>					
Rodzaj źródła światła			-		
Klasa efektywności energetycznej			-		
<b>Minimalny okres gwarancji oferowanej przez producenta:</b> 24 miesiące/miesiąc					
<b>Informacje dodatkowe:</b>					
Link do strony internetowej producenta, na której dostępne są informacje z pkt 4 lit. a) załącznika do rozporządzenia Komisji (UE) 2019/2019: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Ficha de informação do produto

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Endereço do fornecedor: -

Identificador de modelo: RGO-380 X

Tipo de aparelho de refrigeração:

Aparelho de baixo ruído:	Não	Tipo de construção:	De instalação livre
Aparelho de armazenagem de vinhos:	Não	Outro aparelho de refrigeração:	Não

Parâmetros gerais do produto:

Parâmetro	Valor	Parâmetro	Valor
Dimensões totais (milímetros)	Altura 1 860	Volume total (dm <sup>3</sup> ou l)	331
	Largura 595		
	Profundidade 650		
IEE	-	Classe de eficiência energética	F
Emissão de ruído aéreo (dB(A) re 1 pW)	41	Classe de emissão de ruído aéreo	C
Consumo anual de energia (kWh/a)	313	Classe climática:	-
Temperatura ambiente mínima (°C) para a qual o aparelho de refrigeração é adequado	-	Temperatura ambiente máxima (°C) para a qual o aparelho de refrigeração é adequado	-
Regulação de inverno	Não		

Parâmetros dos compartimentos:

Tipo de compartimento	Parâmetros e valores dos compartimentos			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Regulação de temperatura recomendada para otimizar a conservação dos alimentos (°C) Estas regulações não podem contradizer as condições	Capacidade de congelação (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

				de conservação estabelecidas no anexo IV, quadro 3		
Despensa	Não	-	-	-	-	-
Armazenagem de vinhos	Não	-	-	-	-	-
Cave	Não	-	-	-	-	-
Alimentos frescos	Não	-	-	-	-	-
Ultrarrefrigeração	Não	-	-	-	-	-
0 estrelas ou produção de gelo	Não	-	-	-	-	-
1 estrela	Não	-	-	-	-	-
2 estrela	Não	-	-	-	-	-
3 estrela	Não	-	-	-	-	-
4 estrela	Não	-	-	-	-	-
Secção de 2 estrelas	Não	-	-	-	-	-
Compartimento de temperatura variável	-	-	-	-	-	-
<b>Parâmetros de fontes de luz:</b>						
Tipo de fonte de luz				-		
Classe de eficiência energética				-		
<b>Duração mínima da garantia do fabricante: 24 meses</b>						
<b>Informações adicionais:</b>						
Hiperligação para o sítio Web do fabricante onde se encontram as informações previstas no anexo II, ponto 4, alínea a), do Regulamento (UE) 2019/2019 da Comissão: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>						



# Fișă cu informații despre produs

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Adresa furnizorului: -

Identificatorul de model: RGO-380 X

Tipul de aparat frigorific:

Aparat cu nivel redus de zgomot:	Nu	Tip de proiectare:	de sine stătător
Aparat pentru păstrarea vinului:	Nu	Alt aparat frigorific:	Nu

Parametrii generali ai produsului:

Parametru	Valoare	Parametru	Valoare
Dimensiuni globale (milimetri)	Înălțime	1 860	Volum total (dm <sup>3</sup> sau l)
	Lățime	595	
	Adâncime	650	
EEL	-	Clasa de eficiență energetică	F
Emisii acustice în aer [dB(A) re 1 pW]	41	Clasa emisiilor de zgomot transmis prin aer	C
Consumul anual de energie (kWh/a)	313	Clasa climatică:	-
Temperatura ambiantă minimă (°C) pentru care este adecvat aparatul frigorific	-	Temperatura ambiantă maximă (°C) pentru care este adecvat aparatul frigorific	-
Reglaj de iarnă	Nu		

Parametri ai compartimentelor:

Tipul de compartiment	Parametrii și valorile compartimentului			
	Compartiment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Reglajul recomandat al temperaturii pentru o păstrare optimizată a alimentelor (°C) Aceste reglaje nu trebuie să fie în contradicție cu condițiile de	Capacitatea de congelare (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

				depozitare specificate în tabelul 3 din anexa IV		
Cămară	Nu	-	-	-	-	-
Păstrarea vinului	Nu	-	-	-	-	-
Cramă	Nu	-	-	-	-	-
Alimente proaspete	Nu	-	-	-	-	-
Răcire	Nu	-	-	-	-	-
Fără stele sau pentru prepararea gheții	Nu	-	-	-	-	-
1 stele	Nu	-	-	-	-	-
2 stele	Nu	-	-	-	-	-
3 stele	Nu	-	-	-	-	-
4 stele	Nu	-	-	-	-	-
Secțiune cu 2 stele	Nu	-	-	-	-	-
Compartiment cu temperatură variabilă	-	-	-	-	-	-
<b>Parametrii sursei de lumină:</b>						
Tipul sursei de lumină				-		
Clasa de eficiență energetică				-		
<b>Durata minimă a garanției oferite de producător: 24 luni</b>						
<b>Informații suplimentare:</b>						
Link către site-ul web al producătorului, unde se găsesc informațiile de la punctul 4 litera (a) din anexa la Regulamentul (UE) 2019/2019 al Comisiei: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>						

# Informačný list výrobku

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Adresa dodávateľa: -

Identifikačný kód modelu: RGO-380 X

Typ chladiaceho spotrebiča:

Spotrebič s nízkou hlučnosťou:	Nie	Dizajn:	Voľne stojaci
Spotrebič na uchovávanie vína:	Nie	Iný chladiaci spotrebič:	Nie

Všeobecné parametre výrobku:

Parameter	Hodnota	Parameter	Hodnota
Celkové rozmery (v milimetroch)	Výška	Celkový objem (v dm <sup>3</sup> alebo l)	331
	Šírka		
	Hĺbka		
EEI	-	Trieda energetickej účinnosti	F
Úroveň vydávaného hluku prenášaného vzduchom [dB(A) re 1 pW]	41	Úroveň vydávaného hluku prenášaného vzduchom	C
Ročná spotreba energie (kWh/a)	313	Klimatická trieda:	-
Minimálna teplota okolia (°C), pre ktorú je chladiaci spotrebič vhodný	-	Maximálna teplota okolia (°C), pre ktorú je chladiaci spotrebič vhodný	-
Zimné nastavenie	Nie		

Parametre oddelení:

Typ oddelenia	Parametre a hodnoty oddelení			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Odporúčané nastavenie teploty pre optimalizované skladovanie potravín (°C) Tieto nastavenia nesmú odporovať podmienkam skladovania stanoveným v tabuľke 3 prílohy IV	Mraziaci výkon (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

Oddelenie s podmienkami komory	Nie	-	-	-	-
Oddelenie na uchovávanie vína	Nie	-	-	-	-
Oddelenie s podmienkami pivnice	Nie	-	-	-	-
Oddelenie na čerstvé potraviny	Nie	-	-	-	-
Oddelenie na uchovávanie rýchlo sa kaziacich potravín	Nie	-	-	-	-
Bez hviezdíčkové alebo výroba ľadu	Nie	-	-	-	-
1-hviezdíčkové	Nie	-	-	-	-
2-hviezdíčkové	Nie	-	-	-	-
3-hviezdíčkové	Nie	-	-	-	-
4-hviezdíčkové	Nie	-	-	-	-
2-hviezdíčkový oddiel	Nie	-	-	-	-
Oddelenie s premenlivou teplotou	-	-	-	-	-
<b>Parametre zdroja svetla:</b>					
Typ zdroja svetla	-				
Trieda energetickej účinnosti	-				
<b>Minimálne trvanie záruky, ktorú ponúka výrobca: 24 mesiacov</b>					
<b>Doplňujúce informácie:</b>					
Odkaz na webovú stránku výrobcu, kde možno nájsť údaje podľa bodu 4 písm. a) prílohy k nariadeniu Komisie (EÚ) 2019/2019: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Informacijski list izdelka

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: ORAVA

Naslov dobavitelja: -

Identifikacijska oznaka modela: RGO-380 X

Tip hladilnega aparata:

Nizkohrupni aparat:	Ne	Tip zasnov:	Prostostoječi
Aparat za shranjevanje vina	Ne	Drug hladilni aparat:	Ne

Splošni parametri izdelka:

Parameter	Vrednost	Parameter	Vrednost
Skupne mere (v milimetrih)	Višina 1 860	Skupna prostornina (v dm <sup>3</sup> ali l)	331
	Širina 595		
	Globina 650		
EEI	-	Razred energijske učinkovitosti	F
Emisije akustičnega hrupa, ki se prenaša po zraku (dB(A) glede na 1 pW)	41	Razred emisij akustičnega hrupa, ki se prenaša po zraku	C
Letna poraba energije (kWh/a)	313	Klimatski razred:	-
Minimalna temperatura okolice (°C), za katero je hladilni aparat primeren	-	Maksimalna temperatura okolice (°C), za katero je hladilni aparat primeren	-
Zimska nastavitvev	Ne		

Parametri predelka:

Tip predelka	Parametri in vrednosti predelka			
	Compartment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Priporočena nastavitve temperature za optimizirano shranjevanje hrane (°C) Te nastavitve ne smejo biti v nasprotju s pogoji shranjevanja iz tabele 3 Priloge IV	Zmogljivost zamrzovanja (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Shrambni	Ne	-	-	-
Shranjevanje vina	Ne	-	-	-

Kletni	Ne	-	-	-	-
Sveža hrana	Ne	-	-	-	-
Hlajenje	Ne	-	-	-	-
Brez zvezdic ali aparat za led	Ne	-	-	-	-
1 zvezdica	Ne	-	-	-	-
2 zvezdici	Ne	-	-	-	-
3 zvezdice	Ne	-	-	-	-
4 zvezdice	Ne	-	-	-	-
Predel z dvema zvezdicama	Ne	-	-	-	-
Predelek s spremenljivo temperaturo	-	-	-	-	-
<b>Parametri svetlobnih virov:</b>					
Vrsta svetlobnega vira			-		
Razred energijske učinkovitosti			-		
<b>Minimalno trajanje garancije za hladilni aparat, ki jo nudi proizvajalec: 24 mesecev</b>					
<b>Dodatne informacije:</b>					
Spletna povezava na spletno mesto proizvajalca, na katerem so na voljo informacije iz točke 4(a) Priloge k Uredbi Komisije (EU) 2019/2019: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					

# Produktinformationsblad

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

**Supplier's name or trade mark:** ORAVA

**Leverantörens adress:** -

**Modellbeteckning:** RGO-380 X

**Typ av kyl-/frysprodukt:**

Tyst kyl-/frysprodukt:	Nej	Konstruktionstyp:	fristående
Vinkylskåp:	Nej	Annan kyl-/frysprodukt:	Nej

**Allmänna produktparametrar:**

Parameter	Värde	Parameter	Värde	
Totalmått (mm)	Höjd	1 860	Totalvolym (dm <sup>3</sup> eller liter)	331
	Bredd	595		
	Djup	650		
EEL	-	Energieffektivitetsklass	F	
Utsläpp av luftburet akustiskt buller (dB(A) re1 pW)	41	Utsläppsklass för luftburet akustiskt buller	C	
Årlig energianvändning (kWh/år)	313	Klimatklass:	-	
Lägsta omgivningstemperatur (°C) för vilken kyl-/frysprodukten är lämpad	-	Högsta omgivningstemperatur (°C) för vilken kyl-/frysprodukten är lämpad	-	
Vinterinställning	Nej			

**Fackens parametrar:**

Typ av fack	Fackens parametrar och värden			
	Compartiment Volume (dm <sup>3</sup> or l)	Rekommenderad temperaturinställning för optimal förvaring av matvaror (°C) Dessa inställningar får inte strida mot de förvaringsförhållanden som fastställs i tabell 3 i bilaga IV.	Infrysningsskapacitet (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Skafferi	Nej	-	-	-
Vinförvaring	Nej	-	-	-

Sval	Nej	-	-	-	-
Färskvaror	Nej	-	-	-	-
Nedkylning	Nej	-	-	-	-
Nollstjärnigt/isfack	Nej	-	-	-	-
Enstjärnigt	Nej	-	-	-	-
Tvåstjärnigt	Nej	-	-	-	-
Trestjärnigt	Nej	-	-	-	-
Fyrstjärnigt	Nej	-	-	-	-
Tvåstjärnig sektion	Nej	-	-	-	-
Flextemperaturfack	-	-	-	-	-
<b>Parametrar för ljuskälla:</b>					
Typ av ljuskälla			-		
Energieffektivitetsklass			-		
<b>Kortaste giltighetsperiod för tillverkarens garanti: 24 månader</b>					
<b>Ytterligare information:</b>					
Länk till tillverkarens webbplats, där informationen i punkt 4 a i bilagan till kommissionens förordning (EU) 2019/2019 finns: <a href="http://www.orava.eu">www.orava.eu</a>					